

**Lista projektów zatwierdzonych do dofinansowania
Priorytet 3. „Twórcze i atrakcyjne turystycznie Pogranicze”,
cel szczegółowy 1. Wzmacnianie roli kultury i zrównoważonej
turystyki w rozwoju gospodarczym, włączeniu społecznym i
innowacjach społecznych**

**Rebríček projektov schválených na poskytnutie príspevku
Priorita 3. „Tvorivé a turisticky atraktívne pohraničie”,
špecifický cieľ 1. Posilnenie úlohy kultúry a udržateľného cestovného
ruchu v oblasti hospodárskeho rozvoja, sociálneho začlenenia a
sociálnej inovácie.**

Nr wniosku Č. žiadosti	Wnioskodawca Žiadateľ	Partnerzy projektu Projektoví partneri	Tytuł projektu Názov projektu	Okres realizacji projektu Obdobie realizácie projektu	Zatwierdzone dofinansowanie z EFRR (stopa dofinansowania) Schválené spolufinancovanie z EFRR (miera spolufinancovania)/ Całkowita wartość projektu/ celková hodnota projektu
PLSK.03.01-IP.01- 0007/25	Oravské múzeum Pavla Országha Hviezdoslava v Dolnom Kubíne	Gmina Dobczyce	Stredoveké pevnosti vo svetle súčasnosti Średniowieczne twierdze we współczesnym świetle	Od 2025-09-01 do 2027-08-31	3 612 237,16 (80%)/ 4 515 296,54 EUR wartość całkowita/ celková hodnota
zakres interwencji/ obsať intervencie: Ochrona, rozwój i promowanie publicznych walorów turystycznych i usług turystycznych / Ochrana, rozvoj a podpora aktiv verejného cestovného ruchu a služieb cestovného ruchu					
Skrócony opis projektu / Stručný opis projektu					
PL W ramach zadań projektowych partnerzy zaplanowali działania związane z rewitalizacją i pracami konserwatorskimi na Zamku Orawskim oraz odbudowę zamku w Dobczycach z zachowaniem formy ruin zamku. Prace te są niezbędne do poszerzenia oferty turystycznej, do jej wzmocnienia oraz wydłużenia sezonu turystycznego na Zamku w Dobczycach. Dodatkowo nowoczesne, cyfrowe udostępnianie zasobów kultury i natury poprzez: interaktywne ekspozycje i wystawy pn. "Od muru obronnego do zamku", wystawa przyrodnicza, wystawa numizmatyczna, wystawy pn. "Rozwój budownictwa zamków i ich renowacja urozmaicią polsko-słowacką ofertę turystyczną". Dla zwiększenia dostępu do opracowanych prac naukowych w ramach projektu wydana zostanie publikacja polsko-słowacka, która będzie dostępna w wersji elektronicznej. Interaktywne wystawy będą również prezentowane w pomieszczeniach na Zamku w Dobczycach tj.: w sali poświęconej prof. Lenczykowi, sali konferencyjno-wystawowej, w której będzie prezentowana wystawa pn. „Poczet królów polskich”; a istniejące sale takie jak: od kata do wojen, sala hutnicza, sala kominkowa, kaplica św. Kazimierza, sala Kowalskiego zostaną doposażone w multimedia. Nowa strona internetowa poświęcona zamkowi w Dobczycach i jednocześnie promująca Orawski Zamek oraz aplikacja AR prezentująca działanie mostu zwodzonego na Zamku Orawskim wzbogacona animacjami przybliżającymi dawne wykorzystanie mostu do celów obronnych stanowiąc będą łatwy dostęp do informacji. Na zakończenie projektu partnerzy przewidzieli działanie pn. „Jak to dawniej na zamku bywało", gdzie zostaną przedstawione szerokiej grupie odbiorców dawne zwyczaje jakie panowały na dworach zamkowych oraz wojsko (husarie) które je broniło. Projekt będzie stanowił uzupełnienie i uspoźnienie istniejącego polsko-słowackiego produktu turystycznego tj. Szlak wokół Tatr oraz dawnego Szlaku Solnego biegnącego z Wieliczki przez ruiny Zamku w Dobczycach na Orawski Zamek.					

SK

V rámci úloh projektu partneri naplánovali aktivity súvisiace s revitalizačnými a reštaurátorskými prácami na Oravskom hrade a rekonštrukciou hradu v Dobczyciach so zachovaním podoby hradnej zrúcaniny. Tieto práce sú potrebné na rozšírenie turistickej ponuky, jej posilnenie a predĺženie turistickej sezóny na hrade v Dobczyciach. Navyše moderný, digitálny prístup ku kultúrnym a prírodným zdrojom prostredníctvom: interaktívnych expozícií a výstav s názvom "Od hradby k hradu", expozícia prírody, numizmatická expozícia, výstavy s názvom "Rozvoj výstavby hradov a ich obnova spestrí poľsko-slovenskú turistickú ponuku". Pre zvýšenie prístupu k vedeckým prácam vytvoreným v rámci projektu bude vydaná poľsko-slovenská publikácia, ktorá bude dostupná v elektronickej verzii. Interaktívne výstavy budú prezentované aj v priestoroch hradu v Dobczyciach, t.j. v miestnosti venovanej prof. Leńczykovi, konferenčnej a výstavnej miestnosti, kde bude prezentovaná výstava s názvom „Polski králi“; a existujúce miestnosti, ako: od kata po vojny, hutnícka sála, krbová sieň, kaplnka sv. Kazimíra, miestnosť Kowalského budú vybavené multimédiami. Nový web venovaný hradu v Dobczyciach a zároveň propagujúci Oravský hrad a AR aplikácia prezentujúca fungovanie padacieho mosta na Oravskom hrade obohatená o animácie prezentujúce niekdajšie využitie mosta na obranné účely umožní jednoduchý prístup k informáciám. Na konci projektu partneri naplánovali aktivitu s názvom: „Ako to bývalo na hrade“, kde budú širokej skupine odberateľov prezentované dávne zvyky, ktoré vládli na hradných dvoroch, a vojsko (husári), ktoré bránilo hrady. Projekt doplní a skvalitní existujúci poľsko-slovenský turistický produkt, t. j. Cestu okolo Tatier a dávnu Soľnú cestu z Wieliczky cez zrúcaninu Hradu v Dobczyciach na Oravský hrad.

PLSK.03.01-IP.01-0084/25	Miasto i Gmina Czarny Dunajec	Mesto Trstená	Pogranicze wielu kultur - pogranicze dialogu Pohraničie viacerých kultúr – pohraničie dialogu	Od 2025-09-01 do 2027-08-31	2 443 685,33 (80%)/ 3 101 868,82 EUR wartość całkowita/ celková hodnota
--------------------------	-------------------------------	---------------	--	--------------------------------	---

zakres interwencji/ obslať intervencie: Ochrona, rozwój i promowanie dziedzictwa kulturowego i usług w dziedzinie kultury / Ochrona, rozvoj a podpora kultúrneho dedičstva a kultúrnych služieb

Skrócony opis projektu / Stručný opis projektu

PL

Celem projektu jest zwiększenie zrównoważonego wykorzystania dziedzictwa materialnego i niematerialnego ukształtowanego przez wpływy wielu kultur na terenie Miasta i Gminy Czarny Dunajec oraz Miasta Trstená w turystyce pogranicza polsko-słowackiego. Głównymi zadaniami projektu są: modernizacja dwóch obiektów kultury i stworzenie w nich przestrzeni kreatywno-warsztatowych poświęconych kulturze, pamięci i dialogowi; przygotowanie wystaw stałych nawiązujących do dziedzictwa kulturowego pogranicza; a także realizacja cyklu konferencji, warsztatów, spotkań, koncertów i wykładów.

SK

Cieľom projektu je zvýšiť udržateľné využívanie hmotného a nehmotného dedičstva formovaného vplyvmi mnohých kultúr na území Mesta a Obce Czarny Dunajec a Mesta Trstená v rámci cestovného ruchu poľsko-slovenského pohraničia. Hlavnými úlohami projektu sú: modernizácia dvoch kultúrnych objektov a vytvorenie v ich priestoroch kreatívno-dielenských zón venovaných kultúre, pamäti a dialógu; príprava stálych expozícií nadväzujúcich na kultúrne dedičstvo pohraničia; ako aj realizácia cyklu konferencií, workshopov, stretnutí, koncertov a prednášok.

PLSK.03.01-IP.01-0038/25	Gmina Rabka-Zdrój	Obec Plaveč	Źródła historii Žriedla histórie	Od 2025-10-01 do 2027-09-30	3 419 514,33 (80%)/ 4 471 655,96 EUR wartość całkowita/ celková hodnota
--------------------------	-------------------	-------------	-------------------------------------	--------------------------------	---

zakres interwencji/ oblasť intervencie: Ochrona, rozwój i promowanie publicznych walorów turystycznych i usług turystycznych / Ochrana, rozvoj a podpora aktiv verejného cestovného ruchu a služieb cestovného ruchu

Skrócony opis projektu / Stručný opis projektu

PL

Celem projektu jest stworzenie transgranicznego produktu turystycznego i zwiększenie roli kultury i turystyki w rozwoju społeczno-gospodarczym pogranicza polsko-słowackiego poprzez zbudowanie międzynarodowego produktu turystycznego opartego na wspólnym dziedzictwie historycznym oraz zasobach naturalnych i krajobrazowych, który wzbogaci już istniejące produkty turystyczne pogranicza o nowe atrakcje. W zrekonstruowanej willi Krzywoń z 1864 roku powstanie unikatowa ekspozycja, która będzie połączeniem opowieści o historii uzdrowiska, prezentacji cennych artefaktów i nowoczesnych technologii. Historia będzie prezentowana w szerokim kontekście pogranicza. W Plavči projekt obejmuje budowę zaplecza turystycznego i infocentrum, udostępnienie zamku, rekonstrukcję baszty zamkowej i grobowca. Zaplecze turystyczne udostępni zrekonstruowana trasa rowerowa połączona z EuroVelo11. Historię zamku, rozwój miejscowości i regionu przedstawi interaktywna, innowacyjna prezentacja multimedialna. Dwie miejscowości leżące w Karpatach – połączone wspólną geologią, geografą, przyrodą i historią – rozwijały się zupełnie odmienną drogą. Innowacyjna ekspozycja i prezentacja regionu z elementami holograficznymi w obu miejscowościach pokażą przemiany obu miejscowości na przestrzeni wieków, a także podobieństwa i różnice w ich rozwoju.

SK

Cieľom projektu je vytvoriť cezhraničný produkt cestovného ruchu a zvýšiť úlohu kultúry a cestovného ruchu v sociál.-ekonomic. rozvoji poľsko-slovenského pohraničia prostredníctvom vybudovania medzinárodného produktu cestov. ruchu založeného na spoločnom historickom dedičstve a prírodných a krajinných zdrojoch, ktorý obohatí už existujúce produkty cestov. ruchu pohraničia o nové atrakcie. V zrekonštruovanej Vile Krzywoń z roku 1864 vznikne jedinečná expozícia, ktorá bude kombináciou príbehov o histórii kúpeľov, prezentácie vzácnych artefaktov a moderných technológií. História bude prezentovaná v širokom kontexte pohraničia. V Plavči projekt zahŕňa výstavbu turistického zázemia a infocentra, sprístupnenie hradu, rekonštrukciu hradnej bašty a hrobky. Turistické zázemie sprístupní zrekonštruovaná cyklotrasa napojená na EuroVelo11. História hradu, vývoj obce a regiónu predstaví zážitková inovatívna multimedialná prezentácia. Dve obce ležiace v Karpatoch - spojené spoločnou geológiou, geografou, prírodou

a históriou - sa vyvíjali úplne odlišnou cestou rozvoja. Inovátna expozícia a prezentácia regiónu s holografickými prvkami na oboch miestach ukázu premeny oboch miest v priebehu storočí, ako aj podobnosti a rozdiely v ich vývoji.

PLSK.03.01-IP.01-0062/25	Muzeum-Orawski Park Etnograficzny w Zubrzycy Górnej	Muzeum Ziemi Sądeckiej, Muzeum - Dwory Karwacjanów i Gładyszów w Gorlicach, Slovenské národné muzeum GPT, Oravské múzeum Pavla Országha Hviezdoslava v Dolnom Kubíne	Z duchem czasu S DUCHOM ČASU	Od 2026-01-01 do 2027-11-30	3 375 380,03 (80%)/ 5 414 346,99 EUR wartość całkowita/ celková hodnota
--------------------------	---	---	-------------------------------------	--------------------------------	---

zakres interwencji/ obszar interwencji: Ochrona, rozwój i promowanie dziedzictwa kulturowego i usług w dziedzinie kultury / Ochrona, rozvoj a podpora kultúrneho dedičstva a kultúrnych služieb

Skrócony opis projektu / Stručný opis projektu

PL

Celem projektu jest zwiększenie dostępności społecznej unikalnego szlaku muzeów typu skansenowskiego polsko-słowackiego pogranicza, różnych grup docelowych także o szczególnych potrzebach, dla rozwoju obszaru kultury i turystyki. Wpisują się w niego cele szczegółowe odpowiadające wymiarom dostępności (fizyczny, cyfrowy, informacyjno-komunikacyjny) związane z poprawą warunków obsługi zwiedzających korzystających ze wspólnej oferty kulturalnej muzeów polsko-słowackiego pogranicza dla stworzenia współczesnych standardów świadczenia usług, wzrost obecności kultury ludowej pogranicza – tej dawnej i tej żywej - w świecie cyfrowym przez wykorzystanie nowoczesnych technologii cyfrowych oraz jej wspólna popularyzacja.

SK

Cieľom projektu je zvýšiť spoločenskú dostupnosť jedinečnej trasy múzeí typu skanzenu na poľsko-slovenskom pohraničí pre rôzne cieľové skupiny, vrátane osôb so špecifickými potrebami, s cieľom podporiť rozvoj oblasti kultúry a cestovného ruchu. Na tento hlavný cieľ nadväzujú špecifické ciele

zodpovedajúce rozmerom prístupnosti (fyzickej, digitálnej, informačno-komunikačnej), ktoré súvisia so zlepšením podmienok pre návštevníkov využívajúcich spoločnú kultúrnu ponuku múzeí poľsko-slovenského pohraničia. Projekt má za cieľ vytvoriť moderné štandardy poskytovania služieb, zvýšiť prítomnosť ľudovej kultúry pohraničia – tej tradičnej aj živej – v digitálnom priestore prostredníctvom využitia moderných digitálnych technológií a podporiť jej spoločnú popularizáciu.

PLSK.03.01-IP.01-0075/25	Europejskie Ugrupowanie Współpracy Terytorialnej TATRY z ograniczoną odpowiedzialnością	Mesto Dolný Kubín (GPT), Gmina Nowy Targ, Gmina Jabłonka, Gmina Szaflary, Mesto Poprad	Historyczno-kulturowo-przyrodniczy szlak wokół Tatr - etap 5 Historicko - kultúrno - prírodná cesta okolo Tatier – 5. etapu	Od 2025-10-01 do 2027-09-30	3 654 888,49 (80%)/ 5 356 255,01 EUR wartość całkowita/ celková hodnota
--------------------------	---	--	--	-----------------------------	--

zakres interwencji/ obsať intervencie: Infrastruktura rowerowa / Cyklistická infraštruktúra

Skrócony opis projektu / Stručný opis projektu

PL

Głównym celem projektu jest rozwój potencjału zrównoważonej turystyki rowerowej połączonej z udostępnianiem kultury i przyrody polsko-słowackiego pogranicza oraz poszerzaniem i podnoszeniem jakości oferty i usług turystycznych na transgranicznym Szlaku wokół Tatr.

Europejskie Ugrupowanie Współpracy Terytorialnej wspólnie z Gminą Nowy Targ, Gminą Jabłonka, Gminą Szaflary, Miastem Dolny Kubin i Miastem Poprad zrealizują projekt dotyczący kolejnego etapu Szlaku wokół Tatr. Wybudowane zostaną kolejne odcinki głównej ścieżki rowerowej Szlaku wokół Tatr po stronie słowackiej w miastach Dolny Kubin i Poprad. Gmina Jabłonka dokończy budowę/oznakowanie szlaku rowerowego, który otwiera dla turystów rowerowych region Orawy. Gmina Nowy Targ wybuduje łącznik Szlaku z obiektami dziedzictwa kulturowego w Ludźmierzu. Gmina Szaflary zaadaptuje poddasze Pracowni Tradycji i Dziedzictwa i utworzy tam przestrzeń kreatywno-warsztatową oraz przeprowadzi cykl warsztatów kreatywnych. Dla turystów rowerowych wydany zostanie przewodnik i mapa rowerowa. W mediach społecznościowych promowana będzie oferta turystyki rowerowej pod Tatrami. O rozwoju infrastruktury i turystyki rowerowej dyskutować będą uczestnicy międzynarodowej konferencji. EUWT TATRY zadba też o podnoszenie jakości usług dla turystów rower. poprzez cykl szkoleń i wizytę studyjne dla branży turystycznej, a także badanie i analizę ruchu rowerowego.

SK

Hlavným cieľom projektu je rozvoj potenciálu udržateľného cykloturizmu v spojení so sprístupňovaním kultúrneho a prírodného dedičstva poľsko-slovenského pohraničia, ako aj rozširovanie a zvyšovanie kvality ponuky a turistických služieb na cezhraničnej trase „Okolo Tatier“. Európske zoskupenie územnej spolupráce spoločne s obcou Nowy Targ, obcou Jabłonka, obcou Szaflary, mestom Dolný Kubín a mestom Poprad zrealizujú projekt týkajúci sa ďalšej etapy cyklotrasy „Okolo Tatier“. Na slovenskej strane budú vybudované ďalšie úseky hlavnej cyklotrasy v mestách Dolný Kubín a Poprad. Obec Jabłonka dokončí výstavbu a značenie cyklotrasy, ktorá sprístupní región Oravy pre cykloturistov. Obec Nowy Targ vybuduje prepojenie trasy s objektmi kultúrneho dedičstva v Ludźmierzi. Obec Szaflary zrekonštruuje podkrovie Pracovne tradícií a dedičstva a vytvorí tam kreatívno-dielenský priestor, kde uskutoční sériu tvorivých workshopov. Pre cykloturistov bude vydaný sprievodca a cyklomapa. Ponuka cykloturistiky pod Tatrami bude propagovaná na sociálnych sieťach. O rozvoji cykloinfraštruktúry a cykloturistiky budú diskutovať účastníci medzinárodnej konferencie. EZÚS TATRY sa postará aj o zvyšovanie kvality služieb pre cykloturistov prostredníctvom série školení a študijných ciest pre turistický sektor, ako aj prostredníctvom výskumu a analýzy cyklistickej dopravy.

PLSK.03.01-IP.01-0013/25	Žilinský samosprávny kraj	Gmina Jabłonka	Na bicykli okolo Tatier- spoločné cyklotrasy Na rowerze wokół Tatr- wspólne trasy rowerowe	Od 2025-11-01 do 2027-10-31	2 316 945,72 (80%)/ 3 668 078,80 EUR wartość całkowita/ celková hodnota
--------------------------	---------------------------	----------------	---	--------------------------------	---

zakres interwencji/ obszar interwencji: Infrastruktura rowerowa / Cyklistická infraštruktúra

Skrócony opis projektu / Stručný opis projektu

PL
Głównym celem projektu jest wzmocnienie i rozwój zrównoważonej turystyki rowerowej z powiązaniem z ważnymi zabytkami i miejscami turystycznymi polsko-słowackiego pogranicza. Koszty inwestycji mają na celu uzupełnienie brakujących odcinków tras rowerowych po obu stronach granicy. Po stronie słowackiej nowa trasa rowerowa zostanie zbudowana wzdłuż trasy dawnej Považskej Kolei Leśnej, w dolinie Czarnego Wagu, na odcinku między Svarínem a zbiornikiem wodnym Czarny Wag, o długości 3,936 km. Nowa konstrukcja uzupełni brakujące odcinki flagowego projektu znanego jako „Szlak wokół Tatr”. SKŽ zapewni również odnowienie, przeniesienie i ukończenie 18,4 km oznakowania rowerowego w ramach „Szlaku wokół Tatr”. Przedmiotem inwestycji po stronie polskiej jest przebudowa drogi Homrzyńska na trasę drogowo-rowerową na odcinku Chyżne - Głodówka (Hladovka) - granica państwa PL-SK. Planowana inwestycja polega na przebudowie istniejącej jezdni na długości około 2,368 km. Wybudowana trasa połączy się bezpośrednio z „Szlakiem wokół Tatr” od granicy państwowej po stronie słowackiej poprzez wytyczenie nowej trasy rowerowej o długości 0,94 km, która zostanie zrealizowana przez głównego partnera. Projekt obejmuje modernizację i budowę strefy odpoczynku z elementami kreatywnymi - rzeźbami zwierząt i oknami historii, które będą zawierały wgląd w dawne budynki i krajobrazy znajdujące się w tych lokalizacjach. Poprzez działania miękkie w postaci wspólnych działań i skutecznej promocji rezultatów projektu, przyczynimy się do podniesienia świadomości na temat tych miejsc. Wybudowane odcinki ścieżek rowerowych przyczynią się do rozbudowy wydzielonych tras rowerowych, które będą bezpiecznym miejscem spędzania

wolnego czasu i dostępną formą rekreacji. Jednocześnie uzupełnione i połączone w sieć zostaną brakujące odcinki tras rowerowych „Szlaku wokół Tatr”. Projekt przyczyni się do promocji i rozwoju zrównoważonej turystyki w obszarze rozwoju gospodarczego na wspólnym obszarze Orawy i Tatr.

SK

Hlavným cieľom projektu je posilniť a rozvíjať udržateľnú cykloturistiku s prepojením na významné pamiatky a turistické destinácie slovensko-poľského pohraničia. Investičné náklady sú zamerané na dobudovanie chýbajúcich úsekov cyklotrás na obidvoch stranách hranice. Na slovenskej strane vznikne nová cyklotrasa, ktorá bude vybudovaná po trase bývalej Považskej lesnej železnice, v doline Čierneho Váhu v úseku medzi Svarínom a vodnou nádržou Čierny Váh v dĺžke 3,936 km. Novostavba doplní chýbajúce úseky vlajkového projektu známeho ako „Cesta okolo Tatier”. ŽSK zároveň zabezpečí obnovu, prekládku a doplnenie cykloturistického značenia v dĺžke 18,4 km ako súčasť „Cesty okolo Tatier”. Predmetom investície na poľskej strane je Rekonštrukcia cesty Homrzska na cestnú a cykloturistickú trasu v úseku Chyžné - Hladovka - štátna hranica PL-SK. Plánovaná investícia spočíva v prestavbe existujúcej vozovky v dĺžke cca 2,368 km. Vybudovaná trasa sa od štátnej hranice na SR stranu prostredníctvom vyznačenia novej cykloturistickej trasy v dĺžke 0,94 km, ktorú bude realizovať hlavný partner, priamo napojí na „Cestu okolo Tatier”. Súčasťou projektu je modernizácia a vybudovanie oddychovej zóny o kreatívne prvky – sochy zvierat a okien do histórie, ktoré budú obsahovať náhľady na bývalé objekty a krajinné scenérie nachádzajúcich sa v týchto lokalitách. Prostredníctvom mäkkých aktivít formou spoločných aktivít a efektívnou propagáciou výstupov projektu prispejeme k zvýšeniu povedomia o týchto lokalitách. Vybudované úseky cyklotrás prispejú k rozšíreniu segregovaných cyklistických trás, ktoré budú bezpečným miestom nástrojom na trávenie voľného času a dostupnej formy rekreácie. Zároveň sa dobudujú a zosieťujú chýbajúce úseky cyklotrás „Cesty okolo Tatier”. Projektom prispejeme k podpore a rozvoju udržateľného cestovného ruchu v oblasti hospodárskeho rozvoja na spoločnom území Oravy a Tatier.